山庫全幸

史部

欽定四庫全書

詳校官編修臣温汝适

編修臣程嘉謨覆勘

磨绿監生 許 浴校對官中書 既松年 總校官編修正共緒 とにりをという 飲定滿洲祭神祭天典禮 金紅漆三角架以淨紙 E 兩端身供

開帝神像均於大炕上東向供奉炕上設紅漆大低泉 菩薩像又次懸 佛之髹金小亭連座奉安於南首啓亭門次於神幔上 金月里 桌二西向分為二行各置於油鳥麗紙上届時司 桌上供香碟三淨水三琖方切灑熊分為十盤以 **寶設司祝叩頭小低桌司俎太監等預於中間屋** 内鍋前地上設油厚高麗紙二張進包錫紅漆 屋石量 九盤供於桌上一 供泉下北首炕沿前鋪黃花紅

欠己の東と時 坤寧宫門外之右首皆北向奏三絃琵琶之司俎太 鄂囉羅司祝擎神刀禱祝三次誦神歌 監二司俎官司俎八首領太監二以次進三經琵 司香舉神刀授司祝司祝執神刀進司俎等復奏 琶在前次十人分二層排列均向上盤膝坐奏= 香點香司組太監司俎等進猪二於 **短琵琶鳴拍板其後司俎滿洲等屈** 三絃琵琶鳴拍板拊掌司祝 致定滿洲祭神祭天典禮 一叩頭與司俎等歌 膝跪拊掌

神 皇帝跪司祝祝畢 位前正中向上立司祝先跪 皇帝進於朝祭 皇帝親請行禮司香移司祝叩頭小低泉於北首 鱼河口屋石量 於旁 神刀授於司香奏三絃琵琶鳴拍板人等起立避 儀如是九次畢司祝跪 刀禱祝時司俎等復歌鄂羅羅誦神歌三次如前 叩頭與又禱祝三次以

佛 皇后行禮 皇帝行禮與退司祝叩頭與合掌致敬如同 とこり祖 ととう 皇帝 皇后在北行禮司俎官司俎等俱出外惟留司俎婦 皇后不行禮之日司祝叩頭軍司香撤 皇帝在南 太監等在内如遇 钦定满州祭神祭天典楼

菩薩像恭貯於黃漆木筒司俎太監等恭舁供 **關帝神像於正中所供淨水並香碟皆移正中奏三絃琵** 菩薩前供淨水二琖闔供 一起只四周全書 小亭並所供二香碟移奉於 小專門撤 坤寧宫西極大亭香碟供於前小亭座移置於後復 琶鳴拍板人等進坐於原處司香婦人敛禮三折 移神慢稍南位

くろうし ハントラ 監等奏三紋琵琶鳴拍板拊掌司祝跪於炕沿 等照前歌鄂羅羅獻畢司祝致禱以二淺淨水合 内以臺琖授司香一叩頭三絃琵琶拍板暫止司 注 監等另一猪入門置炕沿下首西向司俎滿洲 三折紅氊上斜向西南舉臺琖獻淨水一次司俎 之鋪於近炕沿處司香舉臺瓊授於司祝司俎太 へ屈 ' 一琖中司俎滿洲執猪耳司祝灌淨水於猪耳 一膝跪按其猪司俎官及司俎首領太監內 钦定滿州祭神祭天典禮

到兵四月全書 轉绪首順桌向南直放去其皮按節解開煑於大 婦人撒去寶進紅漆長高桌設於西炕前以接 每桌前令司俎婦人二舉銀裏木槽盆接血司 前儀以包錫大桌上二猪俱令首西向橫放省之 本槽盆列髙桌上撤去所供餻猪氣息後司俎等 司祝接受臺琖舁第二猪入門獻淨水灌淨水如 舁猪暫順放於包錫大桌上司香舉 臺琖投司 俎滿洲執猪尾移轉猪首向東司俎太監等進前

しこり見 碟内置於炕上所設之大低桌北首邊上俟肉熟 司 聤 桌二及油厚髙麗紙仍以瞻與蹄甲貯紅漆小 理潔淨昇進以盛血木槽盆就地安置司俎滿 大鍋内以臟腑置於錫裏木槽盆舁出另室內整 鍋内其頭蹄及尾俱不去皮惟燎毛燖淨亦煑於 細 俎太監等置皮於盛皮木槽盆内撤去包錫 > T 人進於髙桌前屈 切胙 内 飲定滿洲祭神祭天典禮 椀設筯 膝跪灌血於腸亦煮鍋内 雙供於大低桌正中以 洲

神位前長高桌司香點香司香婦人鋪黃花紅檀設司 多定四月全書 角胸膛向前尾椿向後肋列兩旁合湊畢置猪首 太監鳴拍板之司俎官首領太監司俎以及拊掌 接受獻淨水三次是獻也凡奏三 進拱立司祝進蹤又一司香舉臺殘授司祝司 於上復以臁貼連油整置於鼻柱上供於 猪之肉分置二銀裏木槽盆內前後腿分設 頭小低桌一 司香舉淨水椀 司香舉空椀齊 一絃琵琶之司俎 祀 祝 四

皇后親詣行禮如前儀神內前叩頭罪撒下祭內不今 皇帝 とここりには、ない 敬三絃琵琶拍板止衆俱起立退司祝跪祝之 净水注於二琖中以獻每一獻司俎等歌鄂囉雅 所獻之淨水注於空椀內復自盛淨水碗內挹新 出户盛於盤内於長泉前按次陳列或 三獻單司祝以臺琖授於司香一叩頭與合掌致 之司俎滿洲等進前列坐如前儀司祝每 1 **欽定滿州祭神祭天典禮** 3: 獻將

古遵行如遇 皇后受胙或率王大臣等食肉之處請 皇帝率 銀戶四周分重 神像恭貯於紅漆木筒其供 捲撤 甲司俎官送潔淨處化而投之於河隨將神慢 不受胜之日今值班大臣侍衛等進內食之食罪 司組太監等撤出及骨皮油送交膳房其骨膽蹄 * 3 收收

菩薩像 神儀預將鑲紅片金青緞神幔繁於黑漆架上用黄色皮 關帝神像二筒安奉於西山牆繪花紅漆抽屉桌上供香 菩薩像木筒仍移奉西楹以小亭安奉於亭座上 佛 人已可臣 公司 小專恭貯 請 碟三於泉之東邊其夕祭 條穿大小鈴七枚繁樺木桿梢懸於架梁之西恭 飲定滿洲祭神祭天典禮

佛 苦薩像並二香碟供於西楹大亭預令司俎太監等鋪 蒙古神座於左皆於北炕南向炕上設紅漆大低桌二香 畫像神安奉於神慢正中設 金万口屋台言 哩罕神自西按序安奉架上 碟五淨水五琖以灑熊如前分為十盤其九盤 紙設原俱如朝祭儀届時進猪置於常放之處司 於桌上一供桌下西邊未進宿之前恭請 油 供

位坐於机上擊手鼓誦請神歌祈請擊鼓太監 位前司俎太監二人進西向立 位前司组太監以鼓連祭近机安置司祝繁閃緞裙來 J. 17 31 1145 鼓 腰鈴執手鼓進於 祝禱擊鼓太監雙手擊鼓三點以和手鼓司祝 拍 香點香司香婦人 板司祝先向 點以和手鼓司祝拱立初次向後盤旋蹡步 欽定滿洲 祭神祭天典禮 (以司祝祝禱時所坐黑漆 太監擊鼓 太監呢

對定匹庫全書 鼓七點司祝拱立誦神歌以禱仍擊鼓五點拍 擊鼓四點三鼓而止退司祝以手鼓授司香婦 誦神歌以禱擊鼓四點末以雙槌交擊一次拍板 盤旋蹡步前進祝禱擊鼓太監雙手擊鼓五點以 和手鼓司祝拱立初次誦請神歌擊鼓五點拍 三鳴三次祝禱亦惟擊鼓十一 鳴以和之二次向後向前盤旋蹡步祝禱惟擊 三鳴以和之三次誦神歌禱畢司祝祝禱時惟 一點司祝拱立三 板

神位前正中向上立司祝先跪祝取 皇后行禮 皇帝行禮如朝祭儀如同 皇帝在東 皇帝進於夕祭 皇帝親請行禮司香婦人移置司祝叩頭小低泉於西 とこり取 Lin 首 釋閃緞裙腰鈴司香婦儿 钦定滿洲祭神祭天典禮 鋪黃花紅檀

皇帝 皇后不行禮之日司祝 皇后在西行禮如遇 多英四屋 有言 氊 俎太監等身猪入門置炕沿下首北向司俎 鋪於近炕沿處置淨水 人屈 禱祝司! 斜向東北 膝跪按其猪司 俎滿洲執猪耳司祝雅淨水於猪 從盛淨水稅內挹淨水注於殘 ŧ. 叩頭取司香婦 Ξ 椀空琖一 祝跪於炕沿下三 一於炕沿 人敛檀三折 滿 折 红

マーション 桌上司祝跪從淨水椀內把淨水注於踐中身第 首向南司俎太監等進前舁猪暫順放於包錫大 頭與退置猪於包錫大泉上二猪俱令首西向省 血木槽盆列長高桌上撤去大低桌上所供之 香婦人撒去檀進紅漆長髙桌設於北炕前以接 之每桌前令司俎婦人二舉銀裏木槽盆接血司 内以琖置炕沿 猪入門仍如前儀献淨水禱祝雅淨水取 ニトラ 钦定满洲祭神祭天典禮 叩頭司組滿洲執猪尾移轉猪 pp

神 位前長高桌司香點香司香婦人 剑穴 四月 跪 盆内、 俟肉熟時細 油 惟 放其去皮節解灌血腸煮肉以及撤出包錫大泉 紙等件俱如朝祭儀惟膽與蹄甲於竈内化之 全書 祝叩頭合掌致敬司香婦人收擅以司祝所坐 留一盤猪氣息後司俎等轉猪首順桌向南 大低泉之上以二猪之肉分置二銀裏木槽 如朝祭儀供於 -切胙肉五椀每椀設莇一雙供於炕 人鋪黄花紅檀司祝進

てこりま 腰 點拍板三鳴以和之司祝置神鈴初次誦神歌向 鈴祈請時擊鼓四點又雙槌交擊一次拍板三鳴 鼓 展背鐙青劍幕蔽之衆俱退出闔戸擊鼓太監 神鈴置於泉之東撤出香碟內火並鐙掩竈內火 之机置夕祭常放處又設小桌小腰鈴列於桌 移幕前近處司祝坐於机上初次誦神歌向 和之次司祝執鈴桿振鈴誦神歌以禱鼓擊五 鈴祈請鼓擊四點又雙槌交擊一次拍板三鳴 111.0 3 **欽定滿洲祭神祭天與檀** 神 レス

佛 菩薩像並二香碟仍安奉西楹原位二香碟亦供於原處 神畫像並 都是四月全書 房恭請 収 止捲起背盤神幕閉戶移入鑑火撤祭肉送交膳 以和之司祝搖腰鈴誦神歌以禱擊鼓五點拍板 |鳴以和腰鈴之聲禱畢鼓擊三點拍板 **捲神幔撒夕祭** 鸣而

蒙古神 穆哩罕神俱恭貯紅漆匣内安奉於北牆繪花黑漆抽屉 文とり車を動 坤寧宫報祭朝祭誦神歌禱祝辭 祝者貫九以盈具八以呈前期 君某年生小子某年生小子為某人祭則呼 桌上供香碟五於桌之南邊 上天之子佛及菩薩大君先師三軍之帥閼聖帝 春秋二季立杆大祭前期 .| · 欽定滿州祭神祭天典禮 Ð 日度備粢盛以 **全敬**

生小子其人太 年而壽我分 上天之子三軍之帥關聖帝君某年生小子某年 以嘉祥兮齒其兒而髮其黄兮年其增而歲其長 兮根其固而身其康兮神兮贶我神兮佑我永我 祭於神靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前 朝祭供肉禱辭 朝祭灌淨水於猪耳禱辭 祭則呼 敬獻粢盛嘉悦以享分

といり見から 自天而降阿琿年錫之神與日分精年錫之神年 髮其黃分年其增而歲其長分根其固而身其康 分神分既我神兮佑我永我年而壽我兮 仔於肩衛於後而護於前畀以嘉祥兮齒其兒而 生小子為某人祭則呼令敬祝者貫九以盈具八 以呈前期二 一天之子三軍之帥閼聖帝君基年生小子某年 夕祭坐於机上誦神歌祈請辭 · 欽定滿洲祭神祭天典禮 日度備家盛以祭於神靈豐於首而

金月四月五百十 其增而歲其長分根其固而身其康分神分貺我 後而護於前界以嘉祥分齒其兒而髮其黃分年 蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年生小子 神兮佑我永我年而壽我兮 日度備粱盛以祭於神靈豐於首而仔於肩衛 琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹威瑚哩恩 本生年一个敬祝者貫九以盈具八以呈前期則呼某人令敬祝者貫九以盈具八以呈前期 錫惟靈安春阿雅喇穆哩穆哩哈納丹岱琿納

火芝四車全書 肌我神 兮年: 衛於後而護於前界以嘉祥分齒其兒而髮其黃 期 某 約 丹岱 某 其增而歲其長分根其固而身其康分神 日虔備桑盛以祭於神靈豐於首而仔 珋 分估我承我年而壽我 則呼 年 納爾軍軒初某年生小子某年 欽定滿州祭神祭天典禮 禱辭 今敬祝者貫九以盈具八以呈前 兮

黄兮年其增而歲其長兮根其固而身具康兮神 前期 拜满章京納丹威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某 肩衛於後而護於前界以嘉祥兮齒其兒而髮其 分肌我神分佑我永我年而壽我分 恩都哩僧固僧固恩都哩某年生小子某年生小 未次誦神 日度備粢盛以祭於神靈豊於首而仔於 歌禱醉 年則 呼 令敬祝者貫九以盈具八 八以呈

壽我兮 其固而身其康兮神兮既我神兮佑我永我年而 神靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉 貫九以盈具八以呈前期二日度備粢盛以祭於 祥兮齒其兒而髮其黄兮年其增而歲其長兮根 年生小子其年生小子其人本生年一今敬祝者 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 誦神歌禱祝後跪祝辭 丁 欽定滿洲祭神祭天典禮

文已日上 A

金石巴石石量 髮其黄分年其增而歲其長分根其固而身其康 生小子 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 仔於肩衛於後而該於前界以嘉祥今齒其兒而 分神兮眖我神兮佑我永我年而壽我兮 以呈前期 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 祭灌淨水於猪耳禱辭 為某人 日虔備粢盛以祭於神靈豐於首於 祭則呼 年 今敬祝者貫九以盈具

灰足四草全對 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 生小子為其人 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈約 夕祭供肉祝辭 钦定满洲祭神祭天典禮 祭則呼敬獻姿盛嘉悦以享分

甑竈以迓神兮納爾琿肅將迎兮侑座以俟納爾 哲伊呼呼哲納爾琿掩戶牖以迓神兮納爾琿息 **兮神兮肌我神兮佑我永我年而壽我兮** 髮其黄分年其增而歲其長分根其固而身其康 生小子為某 Ē 仔於肩衛於後而護於前界以嘉祥分齒其兒而 以呈前期 **背缝祭初次向神鈴誦神歌祈請辭** 日度備姿盛以祭於神靈豐於首石 祭則 今敬祝者贯九以盈具:

大心日東心的 亨其年生小子某年生小子為某人祭則呼 納丹岱琿納爾琿軒初卓爾数鍾依珠嚕珠克特 祭於神靈豐於首而仔於肩衛於後而謢於前 祝者贯九以盈具八以呈前期 鈴兮來格納爾琿莅於神鈴兮來歆納爾琿 分納爾琿卓丽歡鍾依惠然臨分納爾琿感於神 琿秘以祀兮几筵其陳納爾琿納丹岱琿藹然降 次搖神鈴誦神歌禱解 欽定滿州祭神祭天典禮 某人本生 日虔備粢盛以 + 年 **今**敬

金分旦た人門 寬潔粢盛兮以恭延古伊雙寬肅將迎兮盡敬古 位古伊雙寬應鈴響分降於壇古伊雙寬 哲伊呼呼哲古伊雙寬列几筵兮以敬迓古伊雙 伊雙寬秘以祀兮申虔古伊雙寬乘羽葆兮陟於 年而壽我兮 兮根其固而身其康兮神兮贶我神兮佑我永我 以嘉祥兮齒其兒而髮其黄兮年其增而歲其長 次向腰鈴誦神歌祈請辭

7 17 2 1.19 额者惟神迓者斐孫犧姓既陳奔走臣鄰其年生 齒其兒而髮其黄兮年其增而歲其長兮根其固 豐於首而仔於肩衛於後而護於前畀以嘉祥分 而身其康兮神兮即我神兮佑我水我年而壽我 以盈具八以呈前期二 小子某年生小子其人本生年中令敬祝者貫九 兮 四次搖腰鈴誦神歌禱辭 , **数定满洲祭神祭天典禮** 日虔備粢盛以祭於神靈 ,

堂子立杆大祭儀注 堂子立杆大祭所用之松木神杆前期 堂子内暫於近南牆所設之紅漆木架中間斜倚安置立 動定四庫全書 會同地方官於潔淨山內砍取松樹 員帶領領催三人披甲二十人前往直隸延慶州 每歲春秋二季 圍徑五寸樹梢留枝葉九節餘俱削去製為神 用黄布袱包裹實至 月派副管領 一株長二

亭式殿内楠木髙泉上供銅香鑪髙桌前楠木低泉上 佛亭之座炕上設黄漆大低桌二桌上供香碟三炕沿 饗殿中間將鑲紅片金黃緞神幔用黃棉綠繩穿繋其上 亭式殿前中間石上祭期預於 こくこうをとう 懸掛東西山牆所釘之鐵環北坑中間西首設供 上設紅花小雞缸二桌前鋪黃花紅檀一方 設楠木低桌桌上列藍花大雞椀二桌之兩旁地 杆大祭前期 飲定滿洲祭神祭天典禮 日立杆於

神輿進 亭式殿内設黃紗矗鑑二對中道用路皆設凉席並設紅 饗殿内設黄紗矗盤二對 剑兵四周全重 内左門 黄緞 藍花大葉柳二泉之兩旁地上設暗龍碧踅 紙矗鐙三十有二届時衣金黄緞衣内監八

關帝神像紅漆木筒安奉與内衣金黄緞衣内監八 菩薩像黄漆木筒貯 佛亭並貯 したりき から 宫殿正門出前引仗二對年角鐙二對亦用衣金黃 景和門預備於 坤寧宮門外衣黄緞衣司俎滿洲二人恭請 近光左門 行由 钦定滿州祭神祭天典禮

堂子時衣黄緞衣司組滿洲等恭請 動定四庫全書 乾清門外侍衛十旬前導掌儀司官一旬司俎首領 宫内前引至 太監 内領催蘇拉昇之隨後而行至 傑索繩淨紙神杆頂俱置於架上及盛於食盒之 緞衣內監執之司祖官二負司組二人司俎滿原在書 一 人由 一負內監八人扈行祭祀所用之清酒樽 批

饗殿楊扇頂橫窓中孔内穿出牽至甬路所立繋索繩 菩薩像又次懸 關帝神像後將索繩三條 佛亭於西首之座次於神幔上懸 火三日戸 シショ 白三色高麗紙所鏤錢二十七張合為九張掛 漆二木架中間分穿於神杆頂之三孔內將黄緑 問所釘環上一端由 欽定滿州祭神祭天興禮 端合而為 繋於北山牆 1 紅 ф

亭式殿内高案下所立杉木柱上掛黄緑白三色高麗紙 饗殿內供打餻搓條餑餑九盤清酒三琖於炕沿上所設 亭式殿之南北楊扇頂之横窓孔中穿出繋於神杆將黄 剑灰四扇 肵 所鏤錢二十七張 **髙麗布神搖懸於神杆之上其** 神 大低桌上司香啓亭門點香注清酒於炕沿下 設低桌上二藍花大髮椀中 をまし 杆項三孔所繫三條索繩之上又合而為 由

饗殿外丹陛之西鳴拍板之侍衛二十負在丹陛兩旁對 饗殿階下東首立贊鳴拍板即奏三紋琵琶鳴拍板扮 亭式殿内供打熊搓條餑餑三盤清酒一琖於髙桌上其 一人二丁巨人二 坐鳴拍板拊掌衣朝服之二司祝進跪司香二 舉臺踐二分授於二司祝二司祝接受臺踐同獻 琵琶之太監二人在 低桌上所設二藍花大甕椀內亦注清酒奏三 酒九次司俎官一負於 飲定滿洲祭神祭天典檀 辛二

亭式殿内跪司香等舉授臺踐二司祝同獻酒九次奏三 **翻员四周全律 趁琵琶鳴拍板拊掌歌鄂囉羅均如** 暫止二司祝進 羅九次獻畢二司祝以臺項授於司香等同叩 興合掌致敬司俎官贊停拍板其三紋琵琶拍 獻之每一 磁 司祝每一 紅內復自盛清酒椀內挹新酒各注於二賤山 獻司俎官對歌鄂羅羅侍衛等歌鄂羅 獻將所獻之酒注於兩旁所設紅花 莂

饗殿正中立司香舉授神刀司祝接受神刀前進司俎官 亭式殿内一司祝進 黎殿獻酒儀獻畢以臺瓊授於司香等 くこうえ 擎神刀禱祝三次誦神歌 敬 衛等歌鄂囉羅如是誦神歌三次禱祝九次軍 赞鳴拍板即奏三絃琵琶鳴拍板拊掌司祝 頭與司俎官贊歌鄂羅羅侍衛等歌鄂耀羅司 1.1.7 司祝預備於 1 飲定滿洲祭神祭天興檀 次擎神刀禱祝時侍 叩頭與合掌致 + 祝 uP

饗殿内一 饗殿儀禱祝畢復進 亭式殿内 舒定四周全書 **贊停拍板其三** 等歌鄂耀羅 鄂曜羅俱如祭 叩頭與合掌致敬退其 4P | 檢琵琶鳴拍板拊掌司祝進 頭與又禱祝三次司俎官贊歌鄂羅羅侍衛 叩頭與誦神歌擎神刀禱祝以及侍衛等 N. 次禱祝畢授神刀於司香司俎官 一絃琵琶拍板皆止與退司祝復

쏲 **關帝神像恭貯於木筒內仍用衣黄緞衣司俎滿洲等恭** 佛亭門撤 亭式殿内預備之司祝亦跪祝叩頭與合掌致敬退司香 古旌像 皇帝親站行禮掌儀司官負鋪 へんりゅう ハトラ 宫中如遇 請安奉與內燈仗排列前導請 闔 钦定滿洲祭神祭天典禮 千四

饗殿及 饗殿簷下西間所設之褥內務府大臣恭進拍板奏三紋 饗殿楊扇外西首 **亭式殿内武備院卿先鋪** 皇帝坐褥於 皇帝東向坐於 皇帝拜褥於 動定四庫全書 琵琶之司俎太監二人前進在丹陛上西首鳴拍 Ł Ξ

亭式殿內行禮行禮畢武備院卿鋪 饗殿内行禮又進 樂殿階下東首司祝獻酒擎神刀禱祝贊鳴拍板歌鄂雕 しくこうも 皇帝進 儀司官負以拍板授王貝勒等一司俎官立於 羅則奏三經琵琶鳴拍板拊掌歌鄂羅羅 丹陛之上貝子公在丹陛之下按左右翼對坐掌 板之司俎官司俎十人在丹陛两旁次王貝勒在 ニトラ 欽定滿洲祭神 祭天典禮

堂子立杆大祭 饗殿内 祝辭 皇帝還宮所餘隱酒分賜扈從之侍衛官負司俎等 皇帝受胙畢分賜各王公禮成 皇帝南向坐尚膳正司俎官以小泉列胙熊恭進尚茶 皇帝坐褥於西間正中 剑兵四母全書 正棒獻福酒 每歲春秋二季

堂子亭式殿内祝辭 1 というか から 繋索繩爰備粢盛以祭於神靈豐於首而仔於肩 **肌我神兮佑我永我年而壽我兮** 衛於後而護於前界以嘉祥分齒其兒而髮其苗 祝者貫九以盈具八以呈九期届滿立杆禮行爰 君某年生小子某年生小子為某人祭則 分年其增而歲其長分根其固而身其康分神分 上天之子佛及菩薩大君先師三軍之帥闊聖帝 欽定滿 洲祭神祭天典禮 某人本生年 二十六 ný. 今敬

剑穴四周全書 坤寧宫大祭儀注 我年而壽我兮 長分根其固而身其康兮神兮貺我神兮佑我永 畀以嘉祥兮齒其兒而髮其黄兮年其增而歲其 以祭於神靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前 年生小子其人本生年 今敬祝者貫九以盈具 上天之子紐歡台吉武篤本貝子某年生小子某 以呈九期届满立杆禮行爰繋索繩爰備粢盛

堂子内立杆大祭 位前置紅一口以盛清酒於報祭前酿之司香等用視 くしりこ 坤寧宫於大祭前四十日在 坤寧宫内西炕上 棉線擰成敬神索繩以各色網條夾於其內又染 子煎水染白净為麗布裁為敬神布條用黃緑色 紙鏤成錢文於報祭之日司俎婦人煤做搓條餑 每歲春秋二季 1.1. 次定滿州祭神祭天典禮 ニナキ

神位於 堂子内祭畢復請 易定匹库全書 一樣金小亭連座奉安於南首啓亭門次於神慢上 宫預於 坤寧宫內將鑲紅片金黃緞神幔用黃棉綠繩穿繫 架以淨紙二張掛於神幔兩端昇供 其上懸掛西山牆所釘之雕龍頭髹金紅漆三角 **餑大祭之日恭請朝祭** 彤

菩薩像又次懸 關帝神像均於大炕上東向供奉炕上設紅漆大低桌 ていりき シャラ 各置於油高麗紙上届時司香點香司俎太監司 髙麗紙二張進包錫紅漆大桌二西向分為二行 設司組太監等預於中間屋內鍋前地上設油厚 獻酒長低桌桌上列黃髮大椀三一盛清酒二空 桌上供香碟三清酒三殘時果九碟打熊搓條食 **鯚九盤炕沿下供清酒三樽樽前鋪黄花紅氊** 4 飲定滿洲祭神祭天典禮 +

釞定匹库全書 坤寧宫門外之右首皆北向奏三絃琵琶之司俎太 監二司俎官司俎八首領太監二以次進三經琵 獻之酒注於空枕內復自盛清酒碗內挹新酒注 司 **短琵琶鳴拍板其後司俎滿洲等屈一** 琶在前次十人分二層排列均向上盤膝坐奏三 俎等進猪二於 司祝進於獻酒桌前跪二司香舉臺踐二分授 祝二司祝接受臺踐同獻酒九次每一獻將所 K 膝跪拊掌

執神刀進司俎等復奏三絃琵琶鳴拍板桁掌司 設司祝叩頭小低桌司香舉神刀授司祝 貯酒椀內復自盛酒椀內挹新酒注之供於原處 **畢二司祝以臺瑷授司香等同叩頭與合掌致敬** 三椀並獻酒之桌將大低桌上所供酒三琖傾於 於二琖中以獻每一獻司俎等歌鄂羅羅九次獻 放琵琶拍板暫止司香及司香婦人撤盛酒之 -頭與司祖等復歌鄂曜羅司祝擎神刀禱 一司

大三丁里 二十百

钦定滿洲祭神祭天典禮

神位前正中向上立司祝先跪 皇帝進於朝祭 皇帝親詣行禮司香移司祝叩 金云四周五言 前换新酒三琖供之 琶鳴拍板人等起立避於旁司香及司香婦人照 羅羅誦神歌三次如前儀如是几次畢司祝跪 祝三次誦神歌一次擎神刀禱祝時司俎等歌鄂 頭與又禱祝三次以神刀投於司香奏三紋琵 頭小低泉於北首

皇帝 皇后不行禮之日司祝叩頭畢司香撤 皇后在北行禮司俎官司俎等俱出外惟留司姐婦 皇帝在南 皇后行禮 皇帝行禮與退司祝叩頭與合掌致敬如同 皇帝跪司祝祝罪 1. 17 ... 1.1. 太監等在内如遇 钦定滿洲祭神祭天典禮 =+

菩薩像恭貯於黃漆木筒司俎太監等恭舁供 佛 善薩前供酒二戏闔供 佛 一金定四庫全書 小亭門撤 小亭並所供二香碟移奉於 坤寧宮西楹大亭香碟供於前小亭座移置於後復 移神慢稍南摘取神幔南端懸掛之淨紙置於繪 紅漆抽屉桌上位 表三

閥帝神像於正中所供之酒並香碟皆移正中酒樽以淨 くいりき ハイ 獻 司 司俎首領太監内監等奏三 西向司俎滿洲 投於司机司組太監等身 酒 祝此於坑沿下三折紅禮上斜向西南東臺珍 次司祖等照前歌鄂耀旗跟司祝致禱 , 飲禮三折之鋪於近炕沿處司香學臺環 人奏三紋琵琶鳴拍板人等進坐於原處司 故定滿洲祭神祭天典禮 膝跪按其猪司俎官及 猪入門置炕沿下 | 紋琵琶鳴拍板拊掌 首

彭廷匹库全建 省之每桌前令司組婦人二舉銀裏木槽盆接血 監等進前身猪暫順放於包錫大泉上司香舉臺 司香婦人撤去擅進紅漆長鳥臭設於西炕前以 **琖授司祝司祝接受臺琖舁第二猪入門獻酒灌** 酒如前儀以包錫大桌上二猪俱令首西向横放 板暫止司俎滿洲執猪尾移轉猪首向東司俎太 酒於猪耳内以臺棧授司香一叩頭三絃琵琶拍 以二琖酒合注一琖中司組滿洲執猪耳司祝灌

こうりゅう シャラ 撤去包錫大桌二及油紙仍以膽與蹄甲貯紅漆 腸亦煮鍋內司俎太監等置皮於盛皮木槽盆內 燖淨亦煮於大鍋內以臟腑置於錫裡木槽盆舁 置司組滿洲一人進於高桌前屈一膝跪灌血於 出另室内整理潔淨昇進以盛血木槽盆就地安 解開煮於大鍋內其頭蹄及尾俱不去皮惟燎 息後司俎等轉猪首順桌向南直放去其皮按節 接血木槽盆列高桌上撤去所供鮮酒與果猪氣 欽定滿洲祭神祭天典禮

神位前長萬桌司香點香司香婦人鋪黃花紅檀司香設 銀定匹庫 獻 猪首於上復以賺貼連油整置於鼻柱上供於 設 中以二猪之肉分置二銀裏木槽盆內前後腿分 司香舉臺瓊授司祝司祝進跪獻酒六次是獻山 肉熟時細切胙肉 小木碟内置於炕上所設之大低桌北首邊上係 全書 酒長低桌仍列盛酒之椀並空椀司祝進前立 四角曾膛向前尾椿向後肋列兩旁合湊里 **椀設筋一雙供於大低泉正**

皇帝率 皇帝 皇后親請行禮如前樣神內前叩頭畢撒下祭內不 皇后受胙或率王大臣等食肉之處請 くい リーシー・シー・ 出户盛於盤內於長髙桌前按次陳列或 前儀六獻畢以臺琖授於司香叩頭與合掌致 俎等鳴拍板司俎滿洲拊掌歌鄂耀羅六次俱如 凡獻酒換殘注酒及司俎太監等奏三終琵琶司 **使定满州祭神祭天典禮**

神位前 弘定四庫全書 古遵行如遇 皇帝不受胙之日今值班大臣侍衛等進內食之食畢 清晨在抽屉桌上南首懸掛之淨紙一並撤出皮 貯高麗紙囊內除夕送赴 油送交膳房具骨膽蹄甲司俎官送潔淨處化而 司祝進於 一叩頭與合掌致敬司組太監等撤去皮骨並將 '於河隨將神幔收捲其所掛紙錢存俟月終

菩薩像 開帝神像二筒安奉於西山牆繪花紅漆抽屉桌上供香 菩薩像木筒及二香碟仍移奉西楹以小亭安奉於亭座 佛小亭恭貯 **關帝神像恭貯於紅漆木筒其供** 堂子內所掛淨紙及神杆同化之所有 堂子與 三人工习取公局 14 B

蒙古神座於左皆於北炕南向炕上設紅漆大低桌二桌 穆哩罕神自西按序安奉架上 畫像神安奉於神幔正中設 儀預將鑲紅片金青緞神幔繁於黑漆架上用黄色皮 少月 卫是 人情 請 碟三於桌之東邊其夕祭 上供香碟五清酒三琖時果九碟打餻搓條餑餑 條穿大小鈴七枚繁樺木桿梢懸於架梁之西恭

佛 菩薩像並二香碟供於西楹大亭預今司俎太監等鋪油 くろうえ 位前司俎太監二人進西向立 位前司俎太監以鼓連架近机安置司祝繫閃緞裙 香點香司香婦人以司祝祝禱時所坐黑漆机置 腰鈴執手鼓進於 紙設東俱如朝祭儀届時進猪置於常放之處司 ニナラ 盤炕沿下供清酒三樽未進猪之前恭請 飲定滿洲緊神祭天與檀 太監擊鼓一太監鳴 三 十 五

神位坐於杌上擊手鼓誦請神歌祈請擊鼓太監 動兵四庫全書 和手鼓司祝拱立初次诵请神歌擊鼓五點拍板 盤 祝禱擊鼓太監雙手擊鼓三點以和手鼓司 鼓 拍 一鳴以和之二 旋蹡步前進祝禱擊鼓太監雙手擊鼓五點以 板司祝先向 點以和手鼓司祝拱立初次向後盤旋鄉步 點司祝 次向後向前盤旋聯步祝禱惟 | 誦神歌以禱仍擊鼓五點拍 手擊 祝復

文三日 和一个日 皇帝親詣行禮司香婦人移置司祝叩頭小低泉於西 首 擊鼓四點三鼓而止退司祝以手鼓授司香婦 如朝祭儀摂新酒供之司香婦人鋪黄花紅氊 釋閃緞裙腰鈴司香及司香婦人以所供酒五殘 仍三鳴以和之三次誦神歌禱畢司祝祝禱時惟 誦神歌以禱擊鼓四點末以雙槌交擊一次拍 三鳴三次祝禱亦惟擊鼓十一 T. 欽定滿洲祭神祭天典禮 點司祝拱立三次 三 十 二

神位前正中向上立司祝先跪祝畢 皇帝 皇后不行禮之日司祝叩頭軍司香及司香婦人如前 皇后在西行禮如遇 皇帝在東 皇帝行禮如朝祭儀如同 皇后行禮 皇帝進於夕祭 金分正屋台雪 Ξ

ていしつ 明日 という 酒注於殘中舉捧禱祝司俎滿洲執猪耳司祝 於炕沿下三折紅檀上斜向東北從盛酒椀內挹 首北向司俎滿洲 酒於猪耳內以琖置炕沿一 **儀換注新酒於珱中供之酒樽以淨袱器之司香** 尾移轉猪首向南司俎太監等進前舁猪暫順 於炕沿上司俎太監等身猪入門置炕沿下 人敛檀三折之 **欽定滿州祭神祭天典禮** '鋪於近炕沿處置清酒一椀空 一人屈 膝跪按其猪司祝跪 叩頭司組滿洲執猪 ニナ

銀只四周全書 香婦人 後司俎等轉绪首順桌向南直放其去皮節解 血 頭與退置猪於包錫大桌上二猪俱令首西向省 **舁第二猪入門仍如前儀獻酒禱祝灌酒單一** 於包錫大桌上司祝跪從酒稅內挹酒注於殘中 之每桌前令司俎婦人二舉銀裏木槽盆接血司 銀裏木槽盆列長高泉上撒去大低泉上所 餻惟留 撒去寶進紅漆長萬桌設於北炕前以接 一盤其餘魹酒與果亦俱撤去猪氣息

神位前長髙泉司香點香司香婦人 皇帝 Unit like 叩頭桌 於 肉五椀每椀設筯 祭儀惟膽與蹄甲於竈內化之俟肉熟時細切胙 血肠煮肉以及撒出包錫大桌油紙等件俱如朝 以二猪之肉分置二銀裏木槽盆内如朝祭儀供 飲定滴河祭神祭天典禮 雙供於炕上二大低泉之 鋪黄花紅鐘設司

<u>--1</u>

剑厅四周全意 皇帝 皇后親請行禮如夕祭儀如遇 皇后不行禮之日司祝進跪禱祝叩頭合掌致敬司香 碟內火並雖掩電內火展背雖青網幕蔽之東俱 退 婦 小桌小腰鈴列於桌上神鈴置於桌之東撤出香 出闔戸擊鼓太監以鼓移幕前近處司积坐 八收氊以司祝所坐之杌置夕祭常放處又 初次誦神歌向神鈴祈請時擊鼓四點又雙 設

佛 くうう 歌以禱鼓擊五點拍板三鳴以和腰鈴之聲 鼓擊三點拍板 槌交擊 槌交擊 置神鈴初次誦神歌向腰鈴祈請鼓擊四點又雙 **鈴誦神歌以禱鼓擊五點拍板三鳴以和之司祝** 鐙火撒祭肉送交膳房恭請 次拍板三鳴以和之司祝搖腰鈴誦 次拍板三鳴以和之次司祝執鈴桿 **欽定鴻洲祭神祭天典禮** 鳴而止捲起背鐙神幕開戶 三九 神

蒙古神 菩薩像並二香碟仍安奉西楹原位二香碟亦供於原處 穆哩罕神俱恭貯紅漆匣内安奉於北牆繪花黑漆抽屉 神畫像並 一句定四库全書 坤寧宫大祭朝祭誦神歌禱祝辭 桌上供香碟五於桌之南邊 收捲神幔撒夕祭 上天之子佛及菩薩大君先師三軍之帥閼聖帝 Ē

ノ・ハーション ノ・トラ 繫索繩爰備粢盛以祭於神靈豐於首而仔於肩 衛於後而該於前界以嘉祥分齒其兒而髮其黄 上天之子三軍之帥關聖帝君某年生小子某年 **肌我神分佑我永我年而壽我分** 兮年其增而歲其長分根其固而身其康兮神分 祝者貫九以盈具八以呈九期届滿立杆禮行爰 君某年生小子其年生小子為某人各里呼令敬 朝祭灌酒於猪耳禱辭 如 欽定滿州祭神祭天典禮

弘兵匹母全書 祭於神靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前 生小子為某人各生年 生小子為是 以嘉祥兮齒其兒而髮其黄分年其増而歲其長 以呈九期届滿立杆禮行爰繋索繩爰備粢盛以 分根其固而身其康分神兮即我神兮佑我永我 上天之子三軍之帥關聖帝君某年生小子某 朝祭供肉祝辭 · 祭 · 則 · 卷 生 年 呼 令敬祝者貫九以盈具 敬獻粢盛嘉悦以享兮

てこうら だいう 蒙別樂略屯諾延其年生小子某年生小子為其 满立杆禮行爰繋索繩爰備粢盛以祭於神霊豐 **琿軒初息都哩僧固拜滿章京納丹成瑚哩恩** 自天而降阿琿年錫之神與日分精年錫之神年 錫惟靈安春阿雅喇穆哩穆哩哈納升岱琿納爾 年而壽我分 上平人令敬祝者貫九以盈具八以呈九期届 夕祭坐於杌上誦神歌祈請辭 **飲定滿州祭神祭天與惟** 都

動定四月全書 身其康分神分即我神兮佑我水我年而壽我分 期届滿立杆禮行爰繋索繩爰備粢盛以祭於神 其兒而髮其黄分年其增而歲其長兮根其固而 靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉祥 納丹岱琿納爾琿軒初某年生小子某年生小子 於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉祥分齒匠自 某人本生 人本生年一令敬祝者貫九以盈具八以呈儿某人祭則呼令敬祝者貫九以盈具八以呈儿 初次誦神歌禱辭

欠二可良 三六 我分 恩都哩僧固僧固恩都哩某年生小子某年生小 九期届滿立杆禮行爰繋索繩爰備粢盛以祭於 固而身其康分神兮即我神兮佑我永我年而壽 兮齒其兒而髮其黄兮年其增而歲其長兮根其 靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉 某人本生年 今敬祝者貫九以盈具八以呈為某人祭則呼令敬祝者貫九以盈具八以呈 次誦神歌禱辭 致定滿 洲祭神祭天典禮

氢片四周全重 壽我兮 貫九以盈具八以呈九期届滿立杆禮行爰繁索 繩爰備粢盛以祭於神靈豊於首而仔於肩衛於 年生小子某年生小子為某人祭則呼令敬祝者 拜滿章京納丹威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某 其固而身其康兮神兮即我神兮佑我永我年而 祥今齒其兒而髮其黃兮年其增而歲其長兮根 末次誦神歌禱辭 K

生小子為某人本生年今敬祝者費九以盈具八以 神分佑我永我年而壽我分 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 其增而歲其長分根其固而身其康分神分貺我 後而設於前畀以嘉祥分盛其兒而髮其黃兮年 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 誦神歌禱祝後跪祝解

丹岱琿 神 成瑚哩恩都家鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 而身其康分神分則我神分佑我永我年而壽我分 呈九期屆滿立杆禮行爰緊索繩爰備案城以祭於 分萬其兒而髮其黃兮年其增而歲其長兮根其固 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉祥 夕祭灌酒於指耳禱解 納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹

舒定匹库全書

火三切尾 今季 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延其年生小子某年 生小子某人本生 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿草京納丹 生小子為某人祭則 祭於神靈豐於首而仔於肩衛於後而護於前 上天之于年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 以呈九期届满立杆禮行爰繋索繩爰備粢盛以 夕祭供肉祝辭 其人本生年 令敬祝者貫九以盈具八為某人祭則呼令敬祝者貫九以盈具八 飲定滿湖祭神祭天典禮 呼 敬献粢盛嘉悦以享分

動兵四屆全書 琿 **甑竈以迓神兮納爾琿肅將迎兮侑座以俟納** 哲伊呼呼哲納爾琿掩戸牖以迓神兮納爾 年而壽我今 兮 兮根其固而身其康兮神兮贶我神兮佑我永我 以嘉祥兮齒其兒而髮其黄兮年其増而歲其長 秘以祀兮几筵具陳納爾 **肯盤祭初次向神鈴誦神歌祈請辭** 爾軍卓爾數鍾依惠然臨分納爾琿感於神 琿納丹岱琿藹然降 琿息 阚

とこうほんこう 衛於後而護於前畀以嘉祥分齒其兒而髮其黃 繋索繩爰備粢盛以祭於神靈豐於首而仔於肩 亨某年生小子某年生小子為某人本生年 祝者貫九以盈具八以呈九期届满立杆禮行爰 納丹岱琿納爾琿軒初卓爾歡鍾依珠噜珠克特 分年其增而歲其長分根其固而身其康分神分 鈴兮來格納爾琿莅於神鈴兮來歆納爾琿 二次搖神鈴誦神歌禱辭 4 致定滿州祭神祭天典禮 四十五

剑灰四周全書 额者惟神迓者斐孫犧牲既陳奔走臣鄰某年生 寬潔深盛兮以恭延古伊雙寬肅將迎分盡敬古 位古伊雙寬應鈴響分降於壇古伊雙寬 哲伊呼呼哲古伊雙寬列几筵兮以敬迓古伊雙 伊雙寬秘以祀兮申虔古伊雙寬乘羽葆兮陟於 **贶我神兮佑我永我年而壽我兮** 四次搖腰鈴誦神歌禱辭 三次向腰鈴誦神歌祈請辭 V K

. . 該於前界以嘉祥兮齒其兒而髮其黄兮年其增 備粢盛以祭於神靈豐於首而仔於肩衛於後而 而歲其長分根其固而身其康分神分貺我神 以盈具八以呈九期届满立杆禮行爰繋索繩爰 佑我承我年而壽我兮 小子某年生小子 祭翌日祭天 祭翌日祭天儀注 便定滿州祭神祭天典禮 預期如前儀恭請 令敬祝者貫九

菩薩像供於 佛 如安正库全書 神 神 坤寧宫西楹大亭司俎太監等於 神 夾淨紙舊字頭骨置銅海內化之 杆以杆端向東斜仰於倚柱上杆首挂於地撤舊 卸下 杆石前向上設紅漆鳥案一供銀碟三中碟盛所 杆東北鋪油厚髙麗紙設包錫紅漆大案 F 一西向

皇帝親請行禮司香婦人於 Valle like 坤寧宮門內近檻處鋪 神杆石之東旁稍後首南向 神 杆石稍速西北方設紅漆架 設盤內置案板數枚移紅銅鍋並銅海設於木盤 南設花木方盤桌一紅漆方盤二俱向後挨次而 灑米旁二碟空設置淨紙一 之北竈門東向届時司俎太監等進猪置於 钦定鴻洲祭神祭天典禮 一張於案上離 一架上覆以紅瓊架

皇帝進門對 皇帝行禮黃花紅氊 弘兵四月全書 皇后行禮 皇后在西行禮司俎等俱退出於外太監等率祝禱祭 皇帝行禮與退如同 皇帝居中 神杆向上跪司俎滿洲進向前立棒米碟灑米 禱祝祭天軍又灑米二次退 基三

皇帝御衣叩頭畢司俎太監等轉猪首向西置于包錫 皇帝 皇后不親請行禮日司祝捧 ここりこと しこう 內養於紅銅鍋內餘俱按節解開擺列於銀裏木 於院內去猪皮先以頸骨連精內取下並擇取 於高案上猪氣息後轉猪首向南順放司組等即 大案上省之司俎太監二舉銀裏木槽盆接血列 大之司俎滿洲背立如遇 飲定滿川祭神祭天典禮

釞定匹库全書 間 設 頸骨供於萬案西邊所設銀碟內膽貯於東邊所 向東列坐於木盤後以熟肉細 錫 槽盆内置首於前以皮蒙葢其上南向順放於包 木槽盆横放於盛肉木槽盆之前肉熟時 銀碟内 大案上腸臟修整後亦貯於木槽盆內以盛 · 稗米飯二椀各置匙一枚從東向西飯肉相 細 絲 小肉成後盛小肉絲二烷各置節 切為絲先取精 司 俎等 血

くっ リシーシャラ 皇帝親詣行禮司組滿洲仍如前儀棒米碟灑米 坤寧宫内 神杆斗内立起 神杆之端精肉及膽並所灑米俱貯於 杯淨紙夾於 杆與倚柱之間東首所供之小內飯撒 等以頸骨穿於 禱祝祭天畢又灑米二次退叩頭畢司俎官司俎 欽定滿洲祭神祭民典擅 17 17

皇帝 皇帝 皇帝 皇后如遇 皇后受胙獻於 皇后不行禮之日今在 舒定匹库全書 坤寧宫內人等食之西首所供之小肉飯留於外 鍋內所餘湯肉令司俎及太監等食之其餘生肉 同

佛 菩薩像至西極安奉於原位鍋海置於原處神架方盤等 ー・ノ・ ブランドラ 坤寧宫內如祭神儀取頭蹄燎婦腸內灌血煮於大 净處監視化而投之於河恭請 **高案及皮與骨皮油送交膳房骨則司俎官送** 鍋內大肉熟後盛於盤內置原處亦不許出戶令 並銀裏木槽盆及包錫鳥素油厚鳥麗紙俱移 大臣侍衛等進內食之食畢司俎太監撤出油紙 钦定滿洲祭神祭天典禮

金定匹庫全書 物各收於原處如遇雨雪司組及司俎太監等張 長兮根其固而身其康兮綏以安吉兮惠以嘉祥 大油紙織遮於祭天桌鍋之上 祭翌日祭天贊辭 以将今俾我某年生小子年其增而歲其 誠以薦鄭兮執豕孔碩獻於昊蒼兮 天監臨我覺羅某年生小子則呼某人祭 人祭本天

# (0)			 		
 		2 IV			
双				,	;
蚁定满洲热神祭天典覆					
5 .					_

ij

	飲	}	}	i	- (-	1	3
i,			1		1		į	11
- 3	Æ			i	}		ł	14
	ř.				1		ł	{!
	满			1	1	1	1	11
	11.3				1		!	1
1	沙州				1		i i	11
1	21.2				- 1	1	1	-
	杀			. 1	1		1	1
1				·)			1	}·
1	种			1	1			<u></u>
1	欽定滿洲祭神祭天典禮卷三	1						7
4	示							?
ı	工						ľ	+
Ħ		i i						i
- 1	曲				ĺ			1
Ė	3							4
H	糟	1						13
1	. 1 15	1				i		13
COLUMN TO THE REAL PROPERTY.	太							1
7								
- !!								
fi								
16								
ľ	:							:
b	!	i						
¥		İ '						
1	l					·		1
1	ļ					1		
4								l
1	Ì							1
1	ļ					ĺ		1
ł		1				}	}	
1	i	1	1			l	1	
1	1	1		l				
•	1	1		1		}	[
1	l	}	}	ł		}		
1	i	ł	1		1	(Į į	

欽定四庫全書欽定滿州祭神祭天典禮卷四

詳校官編修正温汝适 編修臣程嘉謨覆勘 總校官編修正其縣 校對官中書臣既松年 磨録監生許

洛

史部

) **鉄定滿洲祭神祭天典禮** 官員監看砍取馬九 網片敬捻線索二 酒前期 司组司香等向無事 前往 尺圍徑三 日司祖官

神位仍如朝祭儀懸掛神慢供軍大低桌上供香碟三體 舒定四庫全書 坤寧宫户外廊下正中樹柳枝於石柳枝上懸掛 供體酒九瑤凌鯉魚二大碗稗米飯二碗水篩子 供醴酒 錢淨紙條一張三色戒綢三片 處届期安設樹柳枝石於 完整柳樹一 酒三琖豆擦餘九碟煤熊九碟打熊九盤炕沿下 **樽西炕南首設求福紅漆高桌** 林以黃布秋包裹賣至暫置於潔淨 泉上

皇帝 Ra Joint Whit 夾繋之其本則繋於西山牆所釘鐵環末則穿出 神箭之上以九家内攢取之各色棉線捻就線索 累擺列高桌後西炕上設褥二以練麻 镈之北共捻就黄緑色棉線索繩上以各色鯛片 條暫懸掛於神箭上神箭立於西炕下所設酒 碗其煤餘豆擦餘打熊皆於東上各以九數層 外繋於柳枝司香婦人等鋪叩頭黃花紅檀 縷繋於

皇后親詣行禮入 多分四月月書 坤寧宫立於南首司组首領太監司组太監等如朝 前立司香婦人於檻內鋪黃花紅題 羅禱畢司香舉線索練麻神箭授於司祝司香及 柳枝前司祝左手擎神刀右手持神箭出進於泉 司香婦人界西首所設求福高桌出於户外供於 祭儀席地列坐奏三絃琵琶鳴拍板司祝進擎神 刀誦神歌禱祝三次每次禱祀則太監等歌鄂囉 1

皇帝 皇帝 皇帝三将而懷之鳴拍板之太監等歌鄂囉羅司祝 皇后在檻内東首跪司祝於桌之右首對柳枝舉揚 皇帝居中 箭以練麻拂拭柳枝初次誦神歌禱畢司祝東向 鞠躬舉神箭奉練麻於 ?神箭誦神歌禱畢仍奉練麻於 欽定滿洲祭神祭天典禮

神位前舉楊神箭誦神歌稿畢奉練麻於 皇帝 **多定匹庫全書** 皇后一 皇后亦三将而懷之太監等歌鄂囉羅 皇帝仍三捋而懷之太監等歌鄂囉羅司祝三次舉揚 神箭誦神歌禱畢奉練麻於 灑於柳枝上以桌上所供之餻夾於柳枝所有枝 义之間追求福髙桌置於原處司祝入進於 叩頭與坐於西炕所鋪褥上舉桌上所供之酒

皇后 皇帝 皇帝 皇帝仍三将而懷之司祝三次舉揚神箭誦神歌 皇帝三捋而懷之如前儀司祝二次舉揚神箭誦神 皇后三将而懷之如前儀每一 くううこと 禱畢仍奉練麻於 奉練麻於 致定满洲祭神祭天典禮 一将太监等仍歌鄂羅羅

神位前跪於常祭行禮處一 皇后興 皇后繫掛 皇帝繫掛 皇帝 飲定四牌全書 皇帝進於 司祝以神刀授於司香取神箭上 條其神箭亦授於司香司香以神箭置於原處 | 司祝奉線索| 條於 司祝於西首跪祝祝畢 司祝奉線索 一所繫之線索二 叩頭與合掌致 條於

皇帝皇后仍坐於西炕所鋪褥上司祝及司香等以所供皇后仍坐於西炕所鋪褥上司祝及司香等以所供皇后受福受福里	文
---	---

神位炕上設二大低桌桌上供香碟五體酒五琖豆擦熊 皇帝 皇后與還宮所餘 豺丘四群全書 福胙均不令出户俱分給司组及宫中太监等食之不 使稍有餘利魚之鱗刺司组官等持出投於潔淨 餘利其夕祭求福如夕祭儀繋幔於架上安奉 河内柳枝上所夾之熊亦今眾人食之不使稍有 碟煤熊九碟打熊九盤司祝繁裙束腰鈴執

皇帝 皇后行禮如夕祭儀叩頭畢所供之 福胙亦不令出户即酿酒所餘糟粕俱做為糜粥分給 2. The /11. 妆貯囊內仍懸掛於西山牆其柳枝司祖官司组 及司组滿洲等送赴 司组及宫中太监等食之食畢取柳枝所繫線索 **禱祝單司祝釋裙與腰鈴祝禱叩頭** 鼓如常祭儀誦神歌禱祝太監等仍擊鼓鳴拍板 人 致定滿州於神祭天典禮

堂子至除夕同神杆 皇后 皇帝 多分四月 全書 皇后所掛線索過三日後解下 皇后親持入 坤寧官授於司祝司祝接受貯於囊內懸掛之 叩頭還宫 樹柳枝求福司祝於 歌禱辭 淨紙化之

とこうらくい 佑我豊於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉 集九飲阜盈亦既孔皆福禄來成神兮贶我神兮 綏以多福承之於首介以繁祉服之於曆千祥首 我某年生小子憫我某年生小子為某人本生年 祥兮偕老而成雙兮富厚而豐穰兮如葉之茂兮 樹柳枝以牽繩舉揚神箭以祈福佑以致敬誠憫 佛立佛多鄂謨錫瑪瑪之神位某年生小子某年 生小子 為某人祭則呼 某人本生年 今敬祝者聚九家之綵線 呼

神前求福祝解 多分四月全書 君佛立佛多鄂謨錫瑪瑪之神位某年生小子某 上天之子佛及菩薩大君先師三軍之即閼聖帝 其延兮 如本之荣兮食則體腴兮飲則滋管兮甘旨其獻 兮朱顔其鮮兮嵗其増而根其固兮年其永而壽 朝祭 為某人祭則呼令敬祝者聚九家之

首集九段阜盈亦既孔皆福禄來成神兮职我神 献兮朱顏其鮮兮咸其增而根其固兮年其永而 嘉祥兮侍老而成雙兮富厚而豐穣兮如葉之茂 年終以多福承之於首介以繁祉服之於膺干祥 憫我某年生小子憫我某年生小子 呼某人本 生 線樹柳枝以牽繩舉揚神箭以祈福佑以致敬誠 兮佑我豊於首而仔於肩衛於後而護於前界以 分如本之荣分食則體腴分飲則滋管分甘古其

神前求福祝辭 多好四库全書 本生 威瑚理恩都蒙野樂略也諸延佛立佛多野謨錫 瑪瑪之神位某年生小子某 年生小子 判 味某人 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈約 高其延兮 タダ 今敬祝者聚九家之綵線樹柳枝以牽繩

シュナショ イナ 於肩衛於後而該於前界以嘉祥兮偕老而成學 首介以繁祉服之於膺千祥首集九敘阜盈亦既 我某年生小子為某人本出年級以多福承之於 孔皆福禄來成神兮既我神兮佑我豊於首而仔 體腴兮飲則滋营兮甘旨其獻兮朱顏其鮮兮嚴 兮富厚而豊穣兮如葉之茂兮如本之荣兮食則 揚神箭以祈福佑以致敬誠憫我某年生小子憫 其增而根 其固兮年 其永而壽其延兮 ■ | 数定满洲祭神祭天典禮

動穴四月全書 生小子為某 佛立佛多鄂謨錫瑪瑪之神位某年生小子某年 集九敌阜盈亦既孔皆福禄來成神兮贶我神 綏以多福承之於首介以繁祉服之於膺千祥舊 我其年生小子憫我某年生小子為某人祭則呼 樹柳枝以牽繩舉揚神箭以祈福佑以致敬誠憫 樹柳枝為嬰孩求福祭祀司祝於户外對柳枝 舉揚神箭誦神歌禱辭 某人本生年 人祭川中今敬祝者聚九家之綵線 某人本生 年 È

神前求福祝辭 欠この時に時 君佛立佛多鄂謨錫瑪瑪之神位某年生小子某 上天之子佛及菩薩大君先師三軍之帥閼聖帝 祥兮體其畅而身其康兮如葉之茂兮如本之荣 兮食則體腴兮飲則滋管兮甘吉其獻兮朱顏其 佑我豊於首而仔於肩衛於後而護於前界以嘉 鮮兮嵗其増而根其固兮年 其永而壽其延兮 朝祭 · 致定滴洲祭神祭天典禮

會集九飲阜盈亦既孔皆福禄來成神兮贶我神 線樹柳枝以牽繩舉揚神箭以祈福佑以致敬誠 荣兮食則體腴兮飲則滋管 兮甘青其獻兮朱顏 年生小子為某人 年級以多福承之於首介以繁祉服之於膺干祥 憫我其年生小子憫我其年生小子為 其人祭 則 嘉祥兮體其畅而身其康兮如葉之茂兮如本之 兮佑我豐於首而仔於肩衛於後而複於前界以 某人本生年 八条則 今敬祝者聚九家之絲 呼某人本生

多分四月夕聖

神前求福祝辭 Kanamat Arto 其鮮分歲其增而根其固兮年其永而壽 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩 威瑚哩思都蒙鄂樂喀屯諾延佛立佛多野謨錫 瑪瑪之神位某年生小子甚年生小子 夕祭 生今敬祝者聚九家之綵線樹柳枝以牽繩 岱琿納崩琿 軒初思都 哩僧固拜滿章京納丹 致定满洲 祭神祭天典禮 為某人 祭

多分四月全書 首介以繁祉服之於膺千祥薈集九叙阜盈亦既 我某年生小子為某人本生年 其固兮年其永而寄其延兮 則滋管分甘古其獻兮朱顏其鮮兮歲其增而根 其康兮如葉之茂兮如本之荣兮食則體腴兮飲 於肩衛於後而護於前界以嘉祥兮體其惕而身 孔皆福禄來成神兮貺我神兮佑我豊於首而仔 揚神箭以祈福佑以致敬誠憫我某年生小子憫 叫 終以多福承之於

To Frank / Ither 長兮根其固而身其康兮神兮肌我神兮佑我永 生小子两某人本生年 敬以家畜珍禽盗題落 界以嘉祥兮齒其兜而髮其黃兮年其增而歲其 羽以獻於神豐於首而仔於肩衛於後而護於前 威翊哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 春季獻雛雞背盤祭祀祝辭 ■ 教定滿州祭神祭天典禮

多好四月全書 生小子 界以嘉祥兮齒其兇而髮其黄兮年其增而歲其 羽 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納升 我年而壽我兮 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 以獻於神豊於首而仔於有衛於後而護於前 夏季獻子為皆盤祭祀祝辭 為某人背缝外 某 生 刐 敬以家畜珍禽嗌頸落

ンで Treat /itin 威瑚哩思都蒙鄂樂喀屯諾延其年生小子某年 我年而壽我分 獻於神豐於首而仔於肩衛於後而護於前界以 生小子 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納升 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 長分根其固而身其康兮神兮明我神兮佑我永 秋季獻魚竹鐙祭祀祝辭 為某人皆经祭則敬以江河所獲羞珍以 呼某

多次四月全書 生小子為某人 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 根其固而身其康兮神兮贶我神兮佑我永我年 丹岱琿納爾 琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 而壽我兮 嘉祥兮菡其兜而髮其黄,兮年其增而嵗其长兮 冬季獻雉背鐙祭祀祝辭 經年 散以山林所獲盖珍以

The Town /itin 威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子某年 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納升 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 而壽我兮 根其固而身其康兮神兮肌我神兮佑我永我年 嘉祥兮兹其兜而髮其黄兮年其增而歲其長兮 獻於神豐於首而仔於肩衛於後而護於前昇以 獻鮮背盤祭祀祝辭

堂子亭式殿司祖官一員司组一人於 堂子亭式殿祭馬神儀注 一 好厅四库全書 生小子 正日祭馬神於 而壽我兮 根其固而身其康兮神兮既我神兮佑我永我年 嘉祥兮齒其兇而髮其黄兮年其增而歲其長兮 獻於神豐於首而仔於肩衛於後而護於前界以 為某 中某人本生年 背缝祭 則 敬以山林所獲羞珍以

堂子人東面向西俱坐司祝進跪司香舉臺棧授司祝司 亭式殿内髙案下所立杉木柱上掛紙錢二十七張案上 亭式殿外甬路下東面向西奏三趁琵琶之太監二人 大三万百公馬 祝接受獻酒六次司俎官一員於 甬路上西面向東鳴拍板拊掌之看守 司香點香牧長牽白馬十匹立於 供打魹一 又於地上所設低桌上供大椀二一處酒一空設 盤體酒一殘縛馬綠尾綠網條二十對 致定满洲祭神祭天典禮

亭式殿外階下東首立贊鳴拍板即奏三絃琵琶鳴拍板 堂子人歌鄂羅羅六次獻畢以臺境授於司香司祝一 盛體酒稅內挹新酒注於二殘中 獻之每一獻司 拊掌司祝每一獻将所獻之酒注於空概內復自 俎官贅鳴拍板即奏三紋琵琶鳴拍板拊掌司祝 板暫止司香舉神刀授司祝司祝接受神刀進司 頭與合掌致敬司组官贊停拍板其三紅琵琶拍 组官赞歌鄂羅羅看守

Se trine lite 時則歌鄂羅羅誦神歌祝禱三次如前儀如是九 擎神刀禱祝三次誦神歌祝禱一次擎神刀禱祝 馬鬃尾綢條於香鑪上薰禱以縛馬鬃尾綢條投 香司俎官替停拍板其三粒琵琶拍板皆止司祝 於司俎官退司俎官以縛馬鬃尾網條授於牧長 次畢司祝一叩頭與復禱祝三次以神刀授於司 叩頭與合掌致敬立於近高案東首取案上縛 叩頭與司祖官贅歌鄂羅羅則歌鄂羅羅司祝 数定满洲祭神祭天典禮

堂子亭式殿祝群 引鬚以與分嘶風以奮 分噓霧以行分食草以壯 繋於馬之鬃尾所供熊酒分給牧長等 上天之子級教台吉武篤本貝子某年生小子 分齧艾以騰分溝穴其非蹈分盜城其無搜分神 正日為所乘馬祭祀 4

你之樣金小亭連坐奉安於神幔 前東向啓亭門大炕上 くうシン 預將鑲紅片金黄緞神幔用黃棉線繩穿繫其上 搓條餑餑九盤炕沿下供醴酒 西山牆梁上南北所釘之二鐵環以淨紙二張各 設紅漆大低桌二桌上供香碟三醴酒三琖打熊 四折鏤錢四掛於神幔雨端卑供 正日為所乗馬於祭馬神室中祭朝祭 正日祭馬神儀注 我定满洲 茶种 餐 天典律 铸铸前鋪紅題

一致定匹库全書 祭室門外之右首皆北向奏三於琵琶之司祖太監 司组太監司组等進猪二於 空設可組太監等預進包錫紅漆大桌二設於中 問屋内鍋旁西向分為二行擺列届時司香點香 設獻酒長低泉桌上列黄磁大椀二一盛體酒 拍板其後司组滿洲等屈一膝跪拊掌司祝進於 在前次五人排列均向上盤膝坐奏三絃琵琶鳴 司組官司組四首領太監一以次進三終琵琶

ていいる ノニ 復奏三檢琵琶鳴拍板拊掌司祝一叩頭與司组 低桌司香舉神刀授司祝司祝執神刀進司组等 獻 頭與合掌致敬三絃琵琶拍板暫止司香及司香 歌鄂耀羅六次獻畢司祝以臺琖授於司香一 六次每一獻將所獻之酒注於空椀內復自盛體 酒稅內挹新酒注於二琖中以獻每 酒桌前跪司香舉臺殘投司祝司祝接受獻酒 八撒盛酒之二枕並獻酒之桌設司祝叩頭 7 欽定滿洲祭神祭天典禮 獻司组等

佛 菩薩前供酒二棧移亭座稍後闔其門二香碟擎出户 多分四月全書 擎神刀禱祝時司組等復歌鄂羅羅誦神歌三次 等歌鄂羅羅司祝擎神刀禱祝三次誦神歌一次 撤 立避於旁司祝跪祝叩頭與合掌致敬司香婦 次以神刀授於司香奏三柱琵琶鳴拍板人等起 如前儀如是九次軍司祝跪一叩頭與又禱祝三

亭内移神幔稍南 **關帝神像前所供酒並香碟皆移正中酒轉以淨袱幕之** くん うしいい 祭室簷下傍西山牆所設 **组滿洲一人屈一膝跪按其猪司组官及司组首** 奏三粒琵琶鳴拍板人等進坐於原處可香婦人 飲檀三折之鋪於近炕沿處司香舉臺棧授於司 供於 祝司组太监等身一猪入門置炕沿下首西向司 致定满 洲祭神祭天典禮

司組滿洲執猪尾移轉猪首向東司組太監等進 前舁猪暫順放於包錫大桌上司香舉臺環授司 耳内以臺棧授司香一叩頭三絃琵琶拍板暫 祝司祝接受臺境界第二猪入門獻酒灌酒如前 酒合注一琖中司組滿洲執猪耳司祝灌酒於猪 次司组等照前歌鄂羅羅獻軍司祝致禱以二琖 於炕沿下三折紅驙上斜向西南舉臺殘獻酒 領太監內監等奏三紋琵琶鳴拍板拊掌司祝跪

弘定四库全書

久に日野人は 鍋內以臟腑置於錫裏木槽盆界出院內整理潔 鍋內頭蹄及尾俱不去皮惟燎毛燖淨亦煑於大 淨舁進以盛血木槽盆就地安置可组滿洲 轉猪首順桌向南直放去其皮按即解開煮於大 槽盆列高桌上撤去所供低酒猪氣息後司组等 桌前今司俎婦人二舉錫裏木槽盆接血司香婦 儀以包錫大桌上二猪俱今首西向横放省之每 人撒去檀進紅漆長高桌設於西炕前以接血木

多分四月月 筋 裏木槽盆內前後腿分設四角角膛向前尾椿 整置於鼻柱上 後肋列兩旁合湊畢置猪首於上復以廳貼連 進於高東前屈 太监等置皮於盛皮本槽盆內撤去包錫大桌 之大低桌北首邊上俟內熟 時細切脈內 仍以膽與蹄甲貯紅漆小木碟內置於炕上所設 一雙供於大低桌正中以二猪之肉分置二錫 膝跪灌血於腸亦凌鍋內司 一椀設 向 俎

神位前長高桌司香點香取縛馬鬃尾紅綢像七十對置 大三百百八十 桌上縛馬髮尾綢條於香碟上薰禱授司俎官司 授於司香一叩頭與合掌致敬復跪祝叩頭與取 洲村掌歌鄂羅黑三次俱如前儀三獻畢以臺琖 司組太監等奏三檢琵琶司组等鳴拍板司組滿 司祝進跪獻酒三次是獻也凡獻酒換琖注酒及 於大低桌上司香婦人鋪紅檀一司香舉體酒枕 司香舉空枕齊進立又一司香舉臺境授司祝 ■/ 欽定滿洲祭神祭天典禮

關帝神像前所供香碟一皆供於繪花紅漆抽屉桌之東 **到好四牌全書** 骨皮油給上馴院骨膽蹄甲並所掛淨紙司组官 於盤內桌前挨次擺列令上腳院大臣侍衛官員 碟並 送潔淨處化而投之於河隨將神幔收捲其二香 **威長威丁等進內食之食畢司組太監等撒出皮** 俎官授上腳院侍衛侍衛等分給各廐祭內皆盛 邊其夕祭

神位 前司组太监以鼓連架近机安置司祝繁閃緞裙束 一次定の事へ 神儀預將鑲紅片金青緞神幔繋於黑漆架上用黃色皮 炕沿下供體酒一轉司組太監等設桌如朝祭儀 黑漆神座供於神慢之東北炕上設紅漆大低泉 司祝祝禱時所坐黑漆杌置 届時進猪置於常放之處司香點香司香婦人 條穿大小鈴七枚繋樺木桿梢懸於架梁之西其 二桌上供香碟五醴酒五琖打熊搓條餑餑九盤 一人 致定满洲祭神祭天典禮

神位坐於机上擊手鼓誦請神歌祈請擊鼓太監 神位前司组太監二人進西向立一太監擊鼓一太監鳴 鼓 盤旋聯步前進祝禱擊鼓太監雙手擊鼓五點以 拍板司祝先向 腰鈴執手鼓進於 **和手鼓司祝拱立初次誦請神** 仍橋擊鼓太監雙手擊鼓三點以和手鼓司祝復 1: 1: I 點以和手鼓司祝拱立初次向後盤旋路步 手擊

擊鼓四點三鼓而止退司祝以手鼓授司香婦人 司祝叩頭小低桌司祝禱祝叩頭畢酒餺以淨袱 釋閃緞裙腰鈴司香婦人鋪紅檀司香婦人復設 誦神歌以禱鼓擊四點末以雙槌交擊一次拍板 鼓七點司祝拱立誦神歌以禱仍擊鼓五點拍板 仍三鳴以和之三次誦神歌禱畢司祝祝禱時惟 三鳴三次祝禱亦惟擊鼓十一點司祝拱立三次 三鳴以和之二次向後向前盤旋蹡步祝禱惟擊

大きりる かき

Ī

多好四月五十 滿洲執猪尾移轉猪首向南司组太監等進前 猪司祝跪於炕沿下三折红氊上斜向東北從盛 置炕沿下首北向司组滿洲一 猪暫順放於包錫大桌上司祝跪從盛酒稅內挹 酒 酒杭內挹酒注於淺中舉捧禱祝司組滿洲執猪 耳司祝灌酒於猪耳內以珍置炕沿 暴之司香婦人 椀空琖一 於炕沿上司祖太監等界猪入門 八鼓檀三折之鋪於近炕沿處置醴 人屈 膝跪按其 叩頭司組

とこうをとけ 槽盆接血司香婦人撤去擅進紅漆長高桌設於 灌酒畢一 出包錫大果俱如朝祭儀惟膽與蹄甲於電內化 順桌向南直放其去皮節解灌血腸煮肉以及 北炕前以接血木槽盆列長高桌上撤去大低桌 令首西向省之母桌前令司组婦人二舉錫裏木 酒注於殘中弁第二猪入門仍如前儀獻酒禱祝 上所供之熊惟留一 叩頭與退置猪於包錫大桌上二精俱 盤猪氣息後可组等轉猪首 撤

欽定滿州祭神祭天典禮

神位前長高桌司香點香取縛馬髮尾青綢條三十對置 多好四周全書 槽盆内如朝祭儀供於 炕上二大低桌之上以二猪之肉分置二錫裏木 於大低東上司香婦人鋪紅瓊司祝進跪祝叩頭 之俟肉熟時細切胙肉五椀每椀設筋一雙供於 泉之東撤出香碟內火並鐙掩電內火展背鐙藍 祭常放處又設小桌小腰鈴列於桌上神鈴置於 合掌致敬司香婦人收擅以司祝所坐之杌置夕

DA. I Trial like 擊鼓四點又雙槌交擊一次拍板三鳴以和之司 鳴以和之司祝置神鈴初次誦神歌向腰鈴祈請 擊鼓四點又雙槌交擊一次拍板三鳴以和之次 腰鈴之聲禱單鼓擊三點拍板一鳴而止捲起背 祝摇腰鈴誦神歌以禱鼓擊五點拍板三鳴以和 司祝執鈴桿振鈴誦神歌以禱鼓擊五點拍板三 近處司祝坐於杌上初次誦神歌向神鈴祈請時 布幕蔽之衆俱退出闔户擊鼓太監移鼓於幕前 ■ 飲定滿洲祭神祭天典禮

動好四月全書 君某年生小子 香碟五供於繪花黑漆抽屉桌之南邊 上天之子佛及菩薩大君先師三軍之即闕聖帝 祭肉皮油及熊分給上駒院人等收捲神幔夕祭 條於香碟上薰禱授於上腳院侍衛等分給各底 發神幕開户移入發火撒祭內取縛馬鬃尾青 絧 祝解 正日為所乗馬於祭馬神室中朝祭誦神歌禱 人本生 P) 今為所乗馬敬

文で日年上町 盗贼其無機分神其即我神其佑我 以行兮食草以牡兮齧艾以腾兮溝穴其弗蹈兮 上天之子三軍之即關聖帝君某年生小子為 某 上天之子三軍之即關聖帝君某年生小子為 祝者撫脊以起兮引髭以與兮嘶風以奮兮噓霧 ◆川 中 半 今為所乗馬敬獻楽盛嘉悦以享 分 朝祭灌酒於猪耳禱辭 朝祭供肉祝解 · 致定满洲祭神祭 天典禮 美

多人四屋 齧艾以騰分溝穴其弗 蹈兮盜賊其無撄分神 其 琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹威瑚哩恩都 錫惟靈安春阿雅喇穆哩穆哩哈納丹岱琿納爾 自天而降阿琿年錫之神與日分精年錫之神年 **駅我神其佑我** 鬣以與兮嘶風以奮兮噓霧以行兮食草以牡 兮 祭則 本生 夕祭坐於杌上誦神歌祈請辭 今為所乗馬敬祝者撫眷以起兮 引

大型日本 我 約丹岱琿約爾琿軒初某年生小子為某人又馬 溝穴其弗蹈兮盜城其無撄兮神其既我神其佑 風以奮兮噓霧以行分食草以肚分器艾以騰分 蒙那樂喀屯諾延某年生小子 為某人 今為所乗馬敬祝者撫眷以起分別髭以與分嘶 本生令為所乗馬敬祝者撫春以起兮引髯以與 初次誦神歌禱辭 致定满洲祭神祭天典禮

金好四周百言 其佑我 與兮嘶風以奮兮噓霧以行兮食草以壮分齧艾 恩都哩僧固僧固恩都哩某年生小子 騰分溝穴其弗蹈分盜城其無櫻分神其肌我神 以騰兮溝穴其弗躅兮盜贼其無撄兮神其贶我 兮嘶風以奮兮嘘霧以行兮食草以壯兮齧艾以 人本 二次誦神歌禱辭 **令為所乗馬敬祝者撫脊以起兮引鬣以** 射 哹

大己の日心時 撫脊以起分引髯以與分嘶風以奮兮嘘霧以行 其無櫻兮神其駅我神其佑我 拜滿章京納丹威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延某 兮食草以肚分齧艾以腾兮溝穴其弗蹈兮盗賊 年生小子呼某人本生年 令為所乗馬敬祝者 神其佑我 未次補神歌禱辭 誦神歌禱祝後跪祝群 致定满洲祭神祭天貞禮

金少四屋 難以與兮嘶風以奮兮嘘霧以行兮食草以壮 威瑚哩恩都蒙野樂喀屯諾延某年生小子為是 齧艾以騰 兮溝穴其弗蹈兮盗贼其無攖兮神 **职我神其佑我** 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納升 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 祭則呼某 祭灌酒於猪耳禱解 今為所乗馬敬祝者撫眷以起分引

威瑚哩思都蒙野樂喀屯諾延某年生小子為某 威瑚哩思都家野樂喀屯諾延其年生小子為某 **丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納丹** 丹岱琿納爾琿軒初恩都哩僧固拜滿章京納升 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 馬祭川呼非今為所乗馬敬獻梁盛嘉悦以享分 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 夕祭供肉祝辭

ところ はんごう

· 飲定滿洲祭神祭天典禮

多好四月全書 甑竈以过神分納爾琿肅將迎分侑坐以俟納爾 琿私以祀兮儿筵具陳納爾琿納丹岱琿藹然降 哲伊呼呼哲納爾琿掩户牖以边神兮納爾琿息 肌我神其佑我 **齧艾以騰兮溝穴其弗蹈兮盜城其無櫻兮神** 髯以與兮嘶風以喬兮嘘霧以行兮食草以壮 兮 背發祭初次向神鈴誦神歌祈請辭 本生 4 今為所乘馬敬祝者撫眷以起分引

欽定四庫全書 亨基年生小子母某人本生年 盗贼其無樓兮神其貺我神其佑我 納丹岱琿納爾琿軒初卓爾歡鍾依珠嚕珠克特 鈴兮來格納爾琿莅於神鈴兮來歆納爾琿 祝者撫脊以起分別幫以與分數風以奮分噓霧 以行兮食单以牡兮齧艾以腾兮溝穴其弗蹈兮 分納爾琿卓爾教鍾依惠然臨分納爾琿感於神 二次摇神鈴誦神歌禱辭 欽定滿洲祭神祭天典禮 人之馬祭則 今為所乗馬敬

寬潔深盛分以恭延古伊雙寬肅將迎分盡敬古 哲伊呼呼哲古伊雙寬列几筵兮以敬设古伊雙 额者惟神廷者斐孫犧牲 既陳奔走臣隣某年生 位古伊雙寬應鈴響分降於擅古伊雙寬 伊雙寬私以祀兮申虔古伊雙寬東羽條兮陟於 四次摇腰鈴誦神歌禱群 令為所乗馬敬祝者撫春

三次向腰鈴誦神歌祈請辭

欽定四庫全書 預將鑲紅片金黃緞神幔用黃棉線绳穿繋其下 櫻兮神其职我神其佑我 草以北兮蠶艾以騰兮溝穴其弗蹈兮盜贼其無 四折鏤錢四掛於神幔雨端弁供 西山牆梁上南北所釘之二鐵環以淨紙二張各 次日為牧羣繁息於祭馬神室中祭朝祭 以起兮引髭以舆兮嘶風以畬兮嘘霧以行兮食 次日祭馬神儀注 致定满洲祭神祭天典禮

佛之縣金小亭連座奉安於神幔前東向改亭門大炕上 祭室門外之右首皆北向奏三紋琵琶之司祖太監 問屋内鍋旁西向分為二行擺列届時司香點香 空設司组太監等預進包錫紅漆大桌二設於中 設獻酒長低桌桌上列黃磁大碗二 搓條餑餑九盤炕沿下供醴酒一壿轉前鋪紅氊 設紅漆大低桌二桌上供香碟三醴酒三琖打熊 司组太监司组等進猪二於 一盛醴酒

在前次五人排列均向上盤膝坐奏三粒琵琶鳴 歌鄂羅羅六次獻畢以臺琖授於司香一叩頭與 六次每一獻將所獻之酒注於空稅內復自盛體 獻酒泉前跪司香樂臺珍授司祝司祝接受獻酒 柏板其後司俎滿洲等屈一膝跪拊掌司祝進於 酒椀內挹新酒注於二琖中以獻每一獻司俎等 合掌致敬三絃琵琶拍板暫止司香及司香婦人 二司祖官司祖四首領太監一以次進三終琵琶

P. Joje 1.15 致定滿洲祭神祭天典禮

多好四库全書 撒盛酒之二稅並獻酒之桌設司祝叩頭小低泉 神刀授於司香奏三趁琵琶鳴拍板人等起立避 儀如是九次畢司祝跪一叩頭與又禱祝三次以 鄂羅羅司祝擎神刀檮祝三次誦神歌一次擎神 司香舉神刀授司祝司祝執神刀進司组等復奏 於字司祝跪祝叩頭與合掌致敬司香婦人撤 刀禱祝時司组等復歌鄂羅羅誦神歌三次如前 三絃琵琶鳴拍板拊掌司祝一叩頭與司狙等歌

佛 くこうえ 祭室簷下傍西山牆所設 供於 奏三紋琵琶鳴拍板人等進坐於原處司香婦 神慢稍南 **飲檀三折之鋪於近炕沿處司香即** 像前所供酒並香碟皆移正中 钦定满州祭冲祭天典律 座稍後置其門二香碟故

多定四库全世 於坑沿下三折紅檀上斜向西南舉臺殘獻酒 司組滿洲執猪尾移轉猪首向東司組太監等進 耳内以臺棧授司香一叩頭三粒琵琶拍板暫止 次司组等照前歌野曜羅獻畢司祝致禱以二琖 俎滿洲一 酒合注一境中司祖滿洲執猪耳司祝灌酒於猪 領太監內監等奏三絃琵琶鳴拍板拊掌司祝跪 祝司祖太監等界一猪入門置坑沿下首西向司 人屈 膝跪按其猪司组官及司组首

久己可戶八時 槽盆列高桌上撒去所供熊酒猪氣息後可狙等 儀以包錫大桌上二猪俱令首西向横放省之每 轉猪首順桌向南直放去其皮按即解開煮於大 桌前今司组婦人二舉錫裏本槽盆接血司香婦 祝司祝接受臺珍年第二猪入門獻酒灌酒如前 前舁猪暫順孜於包錫大桌上司香舉臺殘授司 鍋內頭蹄及尾俱不去皮惟燎毛燖淨亦養於大 人撒去璮進紅漆長高桌設於西炕前以接血木 欽定滿洲祭神祭天典禮

裏木槽盆內前後腿分設四角胸膛向前尾椿向 鈁 太監等置皮於盛皮木槽盆內撤去包錫大泉二 鍋內以臟腑置於錫裏木槽盆舁出院內整理潔 進於高東前屈一膝跪灌血於腸亦煮鍋內司俎 淨舁進以盛血木槽盆就地安置司組滿洲 仍以膽與蹄甲貯紅漆小木碟內置於炕上所設 人大低東北首邊上俟內熟時細切脏內 雙供於大低桌正中以二猪之內分置二錫 椀設

垂灯四厘

神位前長高桌司香點香取縛馬鬃尾青綢條二百八十 2 . Time 1.11 整置於鼻柱上供於 組滿洲拊掌歌鄂曜羅三次俱如前儀三獻畢以 司祝司祝進跪獻酒三次是獻也凡獻酒換殘注 對置於大低桌上司香婦人鋪紅檀一司香舉體 酒及司組太監等奏三絃琵琶司组等鳴拍板司 酒稅一司香舉空稅齊進立又一司香舉臺殘授 後肋列 兩旁合凑 畢置猪首於上復以臉貼連油 1 数定漏洲祭神祭天典禮

其二香碟並 撒出皮骨皮油給上腳院骨膽蹄甲並所掛淨紙 皆盛於盤內於桌前挨次擺列令上腳院大臣侍 臺淺授於司香一叩頭與合掌致敬復跪祝叩頭 司俎官送潔淨處化而投之於河隨將神幔收捲 衛官員牧長威丁等進內食之食畢司組太監等 官司俎官授上腳院侍衛侍衛等分給各廐祭內 典取桌上縛馬鬃尾綢條於香碟上薰禱授司组

多次四届全世

神儀預將鑲紅片金青緞神幔繋於黑漆架上用黃色皮 **關帝神像前所供香碟一皆供於繪花紅漆抽屉桌之東** C.10:2 1.15 邊其夕祭 炕沿下供醴酒一鳟司俎太監等設桌如朝祭儀 黑漆神座供於神幔之東北炕上設紅漆大低桌 届時進楮置於常放之處司香點香司香婦人以 條穿大小鈴七枚繋棒木桿梢懸於架梁之西其 二桌上供香碟五醴酒五琖打餻搓條餑餑九盤 · 放定滿洲祭神祭天典禮

神位坐於机上擊手鼓誦請神歌祈請擊鼓太監 神位前司组太監以鼓連架近机安置司祝繋閃緞裙束 位前司組太監二人進西向立 **到好四月全世** 鼓三點以和手鼓司祝拱立初次向後盤旋蹡步 腰鈴執手鼓進於 司祝祝禱時所坐黑漆杌置 拍板司祝先向 祝禱擊鼓太監雙手擊鼓三點以和手鼓司祝復 太监擊鼓 太監鳴

とうづき ハナラ 擊鼓四點三鼓而止退司祝以手鼓授司香婦人 誦神歌以禱鼓擊四點末以雙槌交擊一次拍板 鼓七點司祝拱立誦神歌以禱仍擊鼓五點拍板 仍三鳴以和之三次誦神歌禱軍司祝祝禱時惟 三鳴三次祝禱亦惟擊鼓十一點司祝拱立三次 盤旋鄉步前進祝禱學鼓太監雙手擊鼓五點以 三鳴以和之二次向後向前盤旋蹡步祝禱惟擊 和手鼓司祝拱立初次誦請神歌擊鼓五點拍板 **飲定滿洲祭神祭天與禮**

多分四月全書 猪司祝跪於炕沿下三折紅檀上斜向東北從盛 酒 幕之司香婦人飲檀三折之鋪於近炕沿處置體 釋閃緞裙腰鈴司香婦人鋪紅擅司香婦人復設 置炕沿下首北向司組滿洲一人屈一膝跪按其 司祝叩頭小低桌司祝禱祝叩頭畢酒轉以淨秋 酒枕内挹酒注於琖中舉捧禱祝司組滿洲執猪 耳司祝灌酒於猪耳內以琖置炕沿一叩頭司组 税空境一於炕沿上司祖太監等拜猪入門

くっ 了る ハトラ 猪暫順放於包錫大桌上司祝跪從盛酒校內挹 槽盆接血司香婦人撒去檀進紅漆長高東設於 淮酒畢一叩頭與退置猪於包錫大桌上二猪俱 滿洲就猪尾移轉猪首向南司狙太監等進前昇 北坑前以接血木槽盆列長高桌上撤去大低桌 酒注於殘中界第二猪入門仍如前儀獻酒禱祝 上所供之餻惟留一盤猪氣息後司俎等轉猪首 令首西向省之母桌前令司组婦人二舉錫裏木 女定滿洲祭神祭天典禮

神位前長髙桌司香點香取縛馬鬃尾青綢條三十對置 多次四月全世 槽盆內如朝祭儀供於 於大低桌上司香婦人鋪紅檀司祝進跪祝叩頭 炕上二大低桌之上以二猪之肉分置二錫裏去 去包錫大泉俱如朝祭儀惟膽與蹄甲於竈內化 順東向南直放其去皮節解灌血腸煮肉以及撤 之俟肉孰時細切胙肉五概每椀設筋一雙供於 合掌致敬司香婦人收擅以司祝所坐之杌置夕

こうし 鼓擊四點又雙槌交擊一次拍板三鳴以和之司 擊鼓四點又雙槌交擊一次拍板三鳴以和之次 鳴以和之司祝置神鈴初次誦神歌向腰鈴祈請 司祝執鈴桿振鈴誦神歌以禱鼓擊五點拍板三 近處司祝坐於机上初次誦神歌向神鈴祈請時 東之東撒出香碟內火並發掩竈內火展背發藍 布幕蔽之衆俱退出闔户擊鼓太監移鼓於幕前 祭常放處又設小桌小腰鈴列於桌上神鈴置於 飲定高州祭神祭天典禮

舒沃四库全書 香碟五供於繪花黑漆抽屉桌之南邊 祭內皮油及熊分給上駟院人等收捲神幔夕 條於香碟上薰禱授於上駟院侍衛等分給各廐 **韰神幕開户移入鑑火撒祭內取縛馬鬃尾青綢** 腰鈴之聲稿畢鼓擊三點拍板一 祝摇腰鈴誦神歌以禱鼓擊五點拍板三鳴以和 禱祝辭 次日為牧羣繁息於祭馬神室中朝祭誦神 鳴而止捲起背

欠こうらいこう 敬祝者撫眷以起兮引髯以與兮嘶風以奮兮嘘 育兮如根本之滋荣兮神其既我神其佑我 霧以行分食草以壯分盤艾以騰分如前芽之 君其年生小子為某人本生年一令為牧屋繁息 上天之子三軍之師關聖帝君某年生小子為其 上天之子佛及菩薩大軍先師三軍之即關聖帝 年月 中其今為收草繁息敬献梁盛嘉悦以享 朝祭灌酒於猪耳禱蘇 飲定滿洲祭神祭天典禮 Ŧ

多好四届全世 兮齧艾以腾兮如萌芽之發育兮如根本之 **引疑以與兮嘶風以奮兮嘘霧以行兮食草以壮** 5 **分神其肌我神其佑我** 一天之子三軍之即屬聖帝君某年生小子人 夕祭坐於杌上誦神歌祈請辭 祭則呼某 朝祭供肉祝辭 今為收產繁息敬祝者撫春以起兮

とこうきにかり 蒙野樂客屯諸延某年生小子為某人之馬祭則 神其佑我 嘶風以奮兮噓霧以行兮食草以壯兮齧艾以騰 **今為牧羣繁息敬祝者撫眷以起兮引鬒以與兮** 琿軒初思都哩僧固拜滿章京約丹威瑚哩思都 錫惟靈安春阿雅喇穆哩穆哩哈納丹岱琿納爾 自天而降阿琿年錫之神與日分精年錫之神年 兮如萌芽之發育兮如根本之滋榮兮神其贶我 钦定满洲祭神祭天典禮 里

多好四库全書 思都哩僧固僧固思都哩某年生小子 本 納丹岱琿納爾琿軒初某年生小子 與分嘶風以奮兮噓霧以行兮食草以壯兮齧艾 貺我神其佑我 以腾兮如萌芽之赘育兮如根本之滋荣兮神 生 初次誦神歌禱辭 次誦神歌禱解 今為收庫繁息敬祝者撫眷以起分別聲以 為某 祭则呼某

夕己の手心島 艾以騰兮如萌芽之發育兮如根本之滋紫兮神 者撫春以起兮引鬣以與兮嘶風以奮兮噓霧 年生小子為某人之馬祭則 拜滿章京納丹威瑚哩思都蒙那樂喀屯諾延某 其即我神其佑我 以與分嘶風以奮兮嘘霧以行兮食草以壯兮齧 末次誦神歌禱辭 一本今為牧草繁息敬祝者撫春以起兮引聲 欽定滿洲祭神祭天典禮 今為收聲繁息敬祝 1

金月四月五十 威翊哩恩都蒙野樂喀屯諾延某年生小子為其 引髯以與兮嘶風以奮兮嘘霧以行兮食草以壯 丹岱琿納爾琿軒初恩都理僧固拜滿章京納升 如根本之滋荣兮神其即我神其佑我 行兮食草以壯兮齧艾以腾兮如萌芽之發育兮 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 誦神歌禱祝後跪祝禱辭 今為收產繁息敬祝者無眷以起分

とこうこ ハナラ 威瑚哩思都蒙鄂樂喀屯諾延某年生小子人 丹岱琿納爾琿軒初思都哩僧固拜滿章京納升 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 兮神其贶我神其佑我 B 分醫艾以騰兮如萌芽之發育兮如根本之滋荣 夕祭淮酒於猪耳禱群 呼景今為牧草繁息敬獻深盛嘉悦以享 / 致定满洲祭神祭天典檀 ľ

多好四库全書 威瑚哩思都蒙野樂略屯諾延某年生小子 丹岱琿納爾琿軒初思都哩僧固拜滿章京納丹 引 幫以與分嘶風以奮兮嘘霧以行兮食草以壮 上天之子年錫之神安春阿雅喇穆哩穆哩哈納 分神其肌我神其佑我 分齧艾以騰兮如萌芽之發育兮如根本之滋荣 夕祭供肉祝群 哕 禁今為牧草繁息敬祝者撫春以起分

とこういという 納丹岱琿納爾琿軒初卓爾數鐘依珠噜珠克特 甑電以过神分納爾琿肅将迎分侑坐以俟納爾 哲伊呼呼哲納爾琿掩户牖以廷神兮納爾琿息 琿私以祀兮儿筵具陳納爾琿納丹岱琿搗然降 鈴兮來格納爾琿莅於神鈴兮來散納爾琿 **兮納爾琿卓爾數鍾依惠然臨兮納爾琿感於神** 背盤祭初次向神鈴誦神歌祈請群 次搖神鈴誦神歌稿群 / 欽定滿洲祭神祭天勇禮 7

金为四月石言 育兮如根本之滋荣兮神其既我神其佑我 亨某年生小子母某人本生年 今為收庫繁息 寬潔深盛分以恭延古伊雙寬肅將迎分盡敬古 哲伊呼呼哲古伊雙宽列几处兮以敬逐古伊雙 霧以行分食草以壯分齧艾以騰分如的芽之發 敬祝者撫眷以起分引髯以與分嘶風以奮兮嘘 伊雙寬秘以祀兮申虔古伊雙寬乗羽葆兮陟於 三次向腰鈴誦神歌祈請解

V. Jone 11. 本之滋紫分神其即我神其佑我 額者惟神廷者斐孫犧姓既陳奉走臣憐某年 食草以肚分齧艾以騰兮如萌芽之於育兮如根 脊以起兮引 戴以與兮嘶風以奮兮嘘霧以行 位古伊雙寬應鈴響兮降於擅古伊雙寬 四次摇腰鈴誦神歌禱辭 為某人之馬祭則今為牧屋繁息敬祝者無 致定满洲祭神祭天典禮

	-			
欽定滿洲祭神祭天典禮卷四				多方四届全書
神祭天			:	
典禮卷				& m
四				
		·		

釋迦牟尼佛 觀世音菩薩 一大己口草心野 **諭古今臣等譯漢纂入四庫全書臣等依據清文詳加** 欽定滿洲祭神祭天典禮 坤寧宮所朝祭者為 謹案 推繹伏考 足昭信而傳遠兹復仰尾 欽定滿洲 祭神祭天典禮 書務考信章釐正同異允

哩罕 金号四月八十 神而祝解所稱乃有何琿年錫安春阿雅喇穆哩移哩 聖帝君所夕祭者為 古神其月祭大祭翌日則敬申報祀於 丹岱琿即七里之祀其喀屯諾延即蒙古神以先 納丹威瑚哩恩都蒙鄂樂喀屯諾延諸號中惟納 哈納丹岱琿納爾琿軒初思都哩僧固拜滿章京 跋 語

堂子內尚錫之神知為田苗而祀而祝解所稱級散台古 實作延膺萬靈申估益著為今此用答 2 10 of 11 tim 國各有專犯或因靈應所著而報以馨香或因功 武篤本貝子者則亦不得其緣起蓋古者一方 **徳在人而申其薦饗故相沿篟俗昭事維虔祭法** 所謂有其舉之莫敢廢也泊 神稱為佛立佛多野談錫瑪瑪者知為保嬰而祀 世有德而祀其餘則均無可考又樹柳枝求福之 ■ 欽定滿州祭神祭天典禮

神麻雖世遠年湮不能盡詳其始末然考禮記文王世子 多分四月 有電 罔故今亦闕所不知不敢附會其解以昭敬慎又 古伊雙寬斐孫安哲鄂羅羅諸字旨但有音聲莫 爾教鍾依珠魯珠克持亨哲伊呼呼哲納爾琿哲 周禮瞽宗及漢代經師為例知古人於相傳祀即 無從溯其本源者皆不妄引其人以實之致涉誣 稱釋莫於先師鄭元所注不能樂先師為谁但以 祝辭之文有意義可尋繹者皆依類譯漢至於卓

となりこ 御前大臣管理吏部事務掌翰林院事 領侍衛內大臣一等 旅谋英 勇公 本真馬 考漢代樂府如臨髙臺之收中吾有所思之妃呼 無徴故老流傳惟憑口授歷年既遠遂不甚可明 经尾日購起居注官太子太保武 英殿大學士夫涮開 領問事 而不敢改令亦恭録原文不敢强為寫易以存其 豨皆有其聲而無其義又宋書樂志載鐸舞曲聖 能訓解蓋自大金天與甲午以後曲籍散佚文獻 制禮樂篇亦全篇皆取對音歷代相傳均闕疑 · 欽定滿洲祭神祭天典禮 臣阿

多定四库全書 臣于

睿鑒其卷五係器用造作之法卷六係器用形式圖久 諭古今臣阿桂同于敏中譯漢編入四庫全書臣等 御覧再原奉 と、てる イー 呈荷家 奏查滿洲祭祀一書共六卷欽奉 即前大臣管理吏部事務掌翰林院事何侍衛内大臣一等城禄英为公 門本以里 經譯出今復加詳細校對繪圖恭呈 将卷一至卷四敬謹譯出進 起起日講起居注官太子太保武 英殿大學士文測問領問事 **飲定滿洲祭神祭天鄉禮**

佛 神並祭 **到好四牌全書** 諭古今臣等将

欽定發下時交館編入四庫全書以垂永久並繕寫 くれずこ 呈統俟 **想勤殿康設一分交** 語級於簡末所有謹擬跋語 尚書房收貯為比謹 有其聲而無其義者併以闕疑傳信之意敬撰跋 分 之後粘貼黃簽進 **;** 分送 欽定滿洲祭神祭天典禮 條附於漢本卷四

都定匹库全書 吉知道了跋語即行繙出清大欽此 奏 乾隆四十五年七月初二日奉

覧伏候 古恭擬進 決起四車 全書 呈欽奉 奏所有滿洲祭祀典禮跋語 出恭錄呈 前大臣管理吏部事務常翰林院事領侍衙內大臣一等城構英男公 超 建日博起居注官太子太保 武英殿大學士文淵 欽定滿洲於神祭天典禮 條前經導 rr) 負 関事 阿桂謹

青知道了欽此 乾隆四十五年七月二十三日奉 **州刻級於卷四之末為此謹**